

Objekttyp: **FrontMatter**

Zeitschrift: **La Croix-Rouge suisse**

Band (Jahr): **70 (1961)**

Heft 2

PDF erstellt am: **22.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

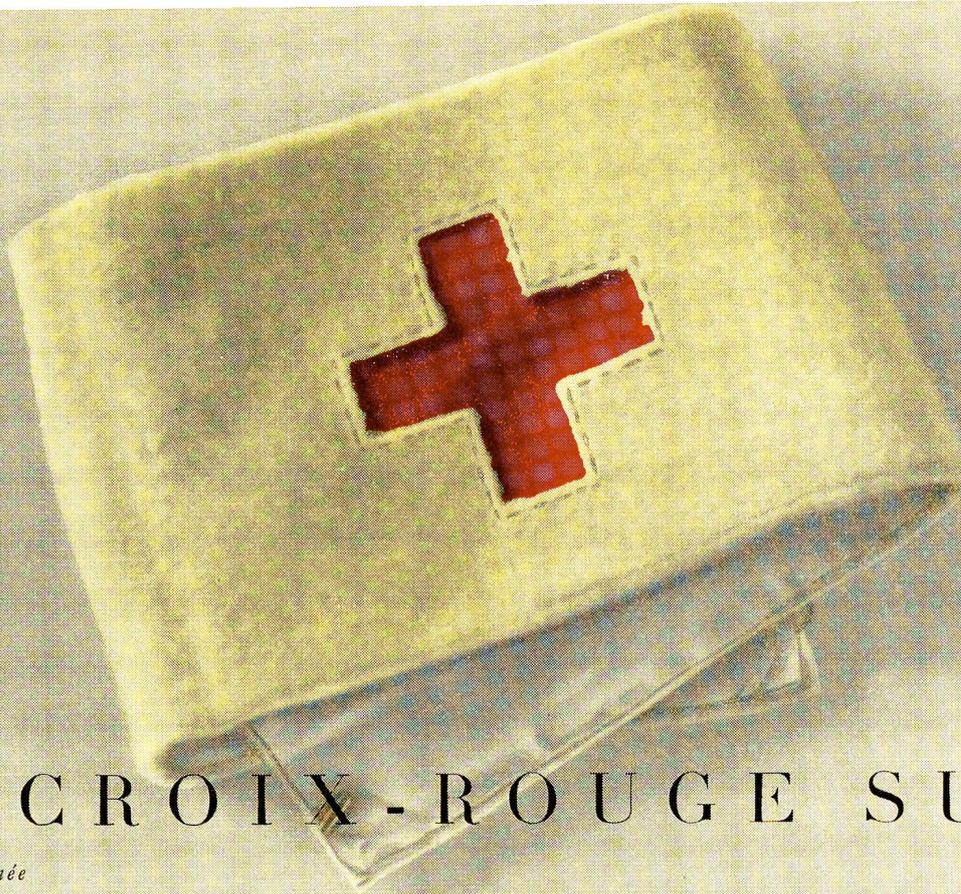
Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>



# LA CROIX-ROUGE SUISSE

N° 2 70<sup>e</sup> année

Berne, 1<sup>er</sup> mars 1961



## AU CONGO

*Tâches et travail croix-rouge*

\*

*L'aide internationale médicale et sanitaire*

\*

*Pour lutter contre la famine*

\*

*Un chef de détachement croix-rouge  
nous dit:*

LE SERVICE VOLONTAIRE  
DES DETACHEMENTS FEMININS  
DE LA CROIX-ROUGE SUISSE

\*

*Avec nos sections romandes (I)*

\*

LA FRACTION I DE COHN

*Un précieux médicament préparé  
à partir du sang humain*

Dr N. M.

\*

BRUIT

ET POLLUTIONS ATMOSPHERIQUES,  
CES TOXIQUES DE LA VIE MODERNE

Marc Cramer

\*

*Messageri sconosciuti  
di felicità interiore*

Iva Cantoreggi



Des membres de la Croix-Rouge congolaise de la Jeunesse  
à l'entraînement samaritain. (Photo C. Habegger)

Vos économies méritent un bon placement.  
Consultez-nous!

SOCIÉTÉ DE  
BANQUE SUISSE



OUATE DE  
SCHAFFHOUSE  
QUALITÉ  
EXTRA  
ABSORBANTE



SCHAFFHAUSER  
WATTE  
MIT DER  
GROSSEN  
SAUGKRAFT

1<sup>er</sup> mars 1961

## S O M M A I R E

Page

<i>Le travail de la Croix-Rouge au Congo</i> . . .	3
Entretien avec un membre de la mission suisse	
<i>L'aide internationale médicale et sanitaire au Congo</i> . . . . .	7
<i>Pour lutter contre la famine</i> . . . . .	8
<i>Avec nos sections romandes en 1960 (I)</i> . . .	10
Fribourg - Gruyère - Neuchâtel - Val-de-Travers - Nyon - Rolle - Lavaux - Moudon - Delémont	
Un chef de détachement croix-rouge nous dit:	
<i>Le service volontaire des détachements féminins de la Croix-Rouge suisse</i> . . .	11
<i>Un précieux médicament préparé à partir du sang humain: La fraction I de Cohn</i> . . .	15
Dr N. M.	
<i>En marge des Conventions de Genève:</i>	
<i>Sauvetage côtier</i> . . . . .	16
<i>Le bruit et les pollutions atmosphériques, toxiques de la vie moderne</i> . . . . .	17
M. Cramer	
<i>La lutte contre les épidémies:</i>	
<i>les maladies « quaranténaires » en 1960</i> . . .	18
<i>Messageri sconosciuti di felicità interiore</i> . . .	19
I. Cantoreggi	
<i>Robes et « foutas » pour les réfugiées algériennes</i> . . . . .	21
<i>Votre Croix-Rouge</i> . . . . .	22
<i>Avis important à nos abonnés</i> . . . . .	24
<i>Nouveaux timbres croix-rouge</i> . . . . .	25

### Administration:

Croix-Rouge suisse, Taubenstrasse 8, Berne  
Téléphone (031) 2 14 74 — Chèques postaux III. 877

### Rédaction:

Max-Marc Thomas, rédacteur  
Croix-Rouge suisse, 5, rond-point de Plainpalais, Genève  
Téléphone (022) 25 12 60  
Ginette Bura, collaboratrice à la rédaction  
Croix-Rouge suisse, 8, Taubenstrasse, Berne

### Régie des annonces:

L. Treu, annonces,  
Leimenstrasse 59, Bâle — Téléphone (061) 23 48 34

### Impression:

Vogt-Schild S. A., Soleure

Paraît toutes les six semaines

Prix: abonnement annuel fr. 6.— (étranger fr. 8.—),  
le numéro fr. 1.—  
(Compte de chèques III. 877, Berne)



## VINDEX plast

### Pansement rapide protège et guérit

Dans le nouvel  
emballage «Tout prêt»



- Chaque coupon est enfermé dans une enveloppe hermétique de Viscose
- Protège le pansement rapide de la saleté et de l'humidité
- Toujours prêt à l'usage (ciseaux inutiles)
- Facile à emporter dans le porte-monnaie, dans le sac à main, dans le sac de sport



Dans les pharmacies et drogueries

Fabriques suisses d'objets de pansement  
et d'ouates S.A., Flawil SG



**FILTROX**

FILTROX—Einschichtenfilter Modell 200 mit 160 l Druckkessel; rostfreier, säurebeständiger Stahl; Filterfläche 0,03 m<sup>2</sup>; Leistung 10—30 l/h; für Entkeimung von Injektionslösungen, Sera, etc.; Direktabfüllung in Grossampullen durch Magnetventil.

Generalvertretung und Lager:  
**BACHOFEN & CO. — ZÜRICH 7/30**  
 Postfach Tel. (051) 34 03 34



**Tous nous buvons**  
**OVOMALTINE**

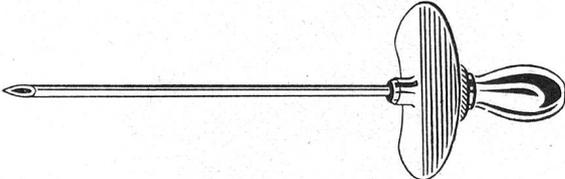
LA FABRIQUE DE CHAUSSURES

**Karl Jordan S.A.**  
 BRITTNAU AG

est spécialisée dans la fabrication de la chaussure de qualité pour le sport et le travail

**DELVO**

L'aiguille hypodermique suisse de qualité



Fabricant: Adrien Delémont, Bienne  
 Vente par le commerce spécialisé

Qualités supérieures en  
**linge de maison, de table et de cuisine**  
 pour hôpitaux, cliniques et asiles

Le traitement **TEXYLON-SUISSE** accroît considérablement la résistance des tissus et leur rend une durée d'usage plus longue

Exigez la marque de qualité

**TISSAGE WETZIKON S.A.**  
 Tissage de toile  
 Bureau de vente: Zurich  
 Brandschenkestrasse 45



**HESTAFL**

La marque de qualité en popeline pour la chemise élégante

**Baumwoll-Spinnerei und -Weberei**  
 Wettingen